

Algemene Kennisgewing.**General Notice.**

(No. 39 van 1930.)

(No. 39 of 1930.)

Kragtens onderartikel (2) van artikel *elf* van die Keiserlike Mynordonnansie vir Duits Suidwes-Afrika van 8 Augustus 1905, soos gewysig deur Proklamasie van die Administrateur van Suidwes-Afrika Nos. 24 van 1919, 12 van 1920, 59 van 1920, 29 van 1921, 11 van 1923, 15 van 1925 en 10 van 1926, gee ek hiermee kennis aan al die betrokke persone dat dit vanaf die datum van die publikasie hiervan en tot verder kennisgewing en onderhewig aan die regte van houers van prospekterlisensies alreeds uitgereik en houers van prospekterkleims voorheen wettig afgepen en eienaars van myngebiede voorheen verander en hulle regsopvolgers, nie vir enige persoon wettig sal wees nie om na die minerale opgenoem in artikel 1 van die Keiserlike Mynordonnansie vir Suidwes-Afrika van 1905, soos gewysig, binne die gebied in die magistraatsdistrik Warmbad te soek of dit af te pen nie. Die grense daarvan is soos hieronder bepaal:—

BEPALING VAN GRENSE.

Beginnende by die watergat Klein Aiias aan die Vis Rivier in 'n reguit lyn tot by die westelike baken bekend as "Hochstein" van die plaas Altdorn No. 3; daarvandan noordoostelik langs die grense van en insluitende die plase Altdorn No. 3 en Kanebis No. 5 tot by die noordelike baken van laasgenoemde plaas; daarvandan suidooswaarts, suidwaarts en algemeen suidweswaarts en weswaarts langs die grense van en insluitende die plase Bremen No. 4, Lübeck No. 2 en Gaibes No. 1 tot by die suidwestelike baken bekend as "Gaibes" van laasgenoemde plaas; daarvandan noordweswaarts langs die grens van Gaibes No. 1 tot by die punt gevorm deur sy kruising met die Chamgab (Kameldorn) Rivier; daarvandan algemeen wes-suidweswaarts langs die noordelike oewer van die Chamgab (Kameldorn) Rivier tot by die trigonometrie punt Kanibeam; daarvandan in 'n reguit lyn tot by die watergat Gross Aiias aan die Vis Rivier; daarvandan langs die oostelike oewer van die Vis Rivier tot by die beginpunt.

L. G. RAY,
Mynoutoriteit.

Windhoek,
3 Oktober 1930.

Under sub-section (2) of section *eleven* of the Imperial Mining Ordinance for German South West Africa of the 8th August, 1905, as amended by Proclamations of the Administrator of South West Africa Nos. 24 of 1919, 12 of 1920, 59 of 1920, 29 of 1921, 11 of 1923, 15 of 1925, and 10 of 1926, I do hereby give notice to all persons concerned that as from the date of publication hereof and until further notice and subject to the rights of holders of prospecting licences already issued and holders of prospecting claims previously lawfully pegged and owners of mining areas previously converted and their successors in title, it shall not be lawful for any person to search for or peg for any of the minerals mentioned in section 1 of the Imperial Mining Ordinance for German South West Africa of 1905, as amended, within the area in the magisterial district of Warmbad, the boundaries of which are hereunder defined:—

DEFINITION OF BOUNDARIES.

Commencing from the waterhole Klein Aiias on the Fish River in a straight line to the western beacon known as "Hochstein" of the farm Altdorn No. 3; thence north-eastwards along the boundaries of and including the farms Altdorn No. 3, and Kanebis No. 5 to the northern beacon of the lastmentioned farm; thence southeastwards, southwards, and generally southwestwards and westwards along the boundaries of and including the farms Bremen No. 4, Lübeck No. 2 and Gaibes No. 1 to the southwestern beacon known as "Gaibes" of the lastmentioned farm; thence north-westwards along the boundary of Gaibes No. 1 to the point formed by its intersection with the Chamgab (Kameldorn) River; thence generally west-southwestwards along the northern bank of the Chamgab (Kameldorn) River to the trigonometrical point Kanibeam; thence in a straight line to the waterhole Gross Aiias on the Fish River; thence along the eastern bank of the Fish River to the point of the beginning.

L. G. RAY,
Mining Authority.

Windhoek,
3rd October, 1930.

Allgemeine Bekanntmachung.

(Nr. 39 von 1930.)

Kraft Paragraph *elf*, Absatz (2), der durch die Proklamation Nr. 24 von 1919, Nr. 12 von 1920, Nr. 59 von 1920, Nr. 29 von 1921, Nr. 11 von 1923, Nr. 15 von 1925 und Nr. 10 von 1926 des Administrators von Südwestafrika abgeänderten Kaiserlichen Bergverordnung für Deutsch-Südwestafrika vom 8. August 1905 gebe ich hiermit allen Personen, die es angeht, bekannt, daß vom Datum der Veröffentlichung hiervon und bis zur weiteren Bekanntmachung und unter Berücksichtigung der Rechte der Inhaber von bereits ausgegebenen Schürflizenzen und Inhabern von früher gesetzmäßig abgesteckten Schürffeldern und der Eigentümer von früher umgewandelten Bergbaufeldern und ihrer Rechtsnachfolger es niemandem erlaubt ist, in dem im Magistraatsdistrikt Warmbad gelegenen Gebiet, dessen Grenzen nachstehend bestimmt sind, nach den in Paragraph 1 der abgeänderten Kaiserlichen Bergverordnung für Deutsch-Südwestafrika von 1905 aufgeführten Mineralien zu suchen oder sie abzustecken.

GRENZBESTIMMUNG.

Am Wasserloch Klein Aiias am Fisch-Rivier beginnend, in einer geraden Linie bis zum westlichen Baken bekannt als „Hochstein“ der Farm Altdorn No. 3; von dort nordöstlich längs der Grenzen von und einschließend die Farmen Altdorn Nr. 3 und Kanebis Nr. 5 bis zum nördlichen Baken der letztgenannten Farm; von dort südöstlich, südlich und allgemein südwestlich und westlich längs der Grenzen von und einschließend die Farmen Bremen Nr. 4, Lübeck Nr. 2 und Gaibes Nr. 1 bis zum südwestlichen Baken der letztgenannten Farm, bekannt als "Gaibes"; von dort nordwestlich längs der Grenze von Gaibes Nr. 1 bis zu dem durch ihre Kreuzung mit dem Chamgab (Kameldorn)-Rivier gebildeten Punkt; von dort allgemein west-südwestlich längs des nördlichen Ufers des Chamgab (Kameldorn)-Riviers bis zum trigonometrischen Punkt Kanibeam; von dort in einer geraden Linie bis zum Wasserloch Groß-Aiias am Fisch-Rivier; von dort längs des östlichen Ufers des Fisch-Riviers bis zum Anfangspunkt.

L. G. RAY,
Bergbehörde.

Windhoek,
den 3. Oktober 1930.